Пролтареда ѣашу ѡалата, ӣӣакбӣн!

РЙА Т'ӘЗӘ

ОРГАНА КМ ПК ӘРМӘНИСТАНЕ
„ՌՅԱ ԹԱԶԱ" ՕՐԱԿԱՆ ԿՈՄԿԱՏՈՒՄ
„РЙА ТАЗА" ОРГАН ЦК КП АРМЕНИИ

№ 14 (1034) | Лә'д, 15 феврале сала 1959 | Оимэт 20 капек

Ѣәжмара ирода

— Бона миасәрӄьрьна программа чекьрьна комунизмӣә мәзьн (руе 1-е).
— Щӣм пьзамед мэ (руе 1-е).
— Брошӣура бь тек'ста резолӣусна ӧбр'ьлт'а ПКТС XXI (руе 1-е).
— Бәр бь бьжартьнед Совета Т'эwрэбьльнд у Советед цийӣ РСС Әрмәнистане (руе 2-а).
— Щьэатед ѣ әсабдайӣн-бьжартьне колхозэда (руе 2-а).
— Мәрьве ӧ'мьре т'әзә (руе 3-а).
— Ньиск'әре мэшур (руе 3-а).
— Къ'ёба лайӣц (руе 4-а).
— Тигран Пӧгросйан чемпионе Тьфаәа Советие (руе 4-а).

Бона миасәрӄьрьна программа чекьрьна комунизмӣә мәзьн

★ ★

Ӣәвтсалие жь wэ'дә зутьр бьӄәдиньн

Пешданиред ӣ'әвтсалие нава 6—6,5 салада бьӣдиньн! Бь ве лоӣуне дехәбьтьн хәбатчиед фабрике Ленинканӣә рьстие. Сеха пешр'ьстьнеда дора ӧоста, агитатор Гурген Ӧәвсеӣйан ѣолок п'аед жьн бәрәь бьбӣн. Ѡэхте ӧәсе рьстьчиед пеш Зина Алек'санйане, Роза Шаһнэзарйане, Сиарӣи Геворӣгане у ѣолокед мӣйин борщ ӣьлдан сәр хwэьр ѣада дьйӣ рьид бьхәбьльн у ялана хwэйә ӣ'әвтсалие нава 6—6,5 салада бьхәдиньн.

Зина Алек'санйан, ӣа кӧ дәмса 760 т'эшйа 1.030 т'эшиед машина рьстьне дьйӣ хәбате, ваӣ рәмка ӣәр дорӣ'ьластьнкеда жь ялане дәр 30—35 кг т'еле бьн дьйӣ.

Ӣ'эму п'аед фабрике т'ьме планед хwэйә роже зедә дьйӣьн у исал иди жь плаке дәр 9 тонна продуксие бәрдане.

Паше сәрwере ферме Щәлал Слойан хәбәрда, Ѡэн гот:

—Партия Комунистие пьрс данийә пешийа хәбатчиед малйнбьйа гӣдитие дәранина шир, гошт, ӣьрие зедә бьхьи. Ве дәрәшеда ӧм жи ѣолоке гәзини бьхәбьрьи. Ве ӣ'ьрие ма 35 тонна гоште бьӣда дәwлэте. Әгәр әм хәбата хwэ рьид т'эшкилйьи, әм дьхарьи бьгьнижьи дәстаниред дьйа мәзьн у пьреданиред илана ӣ'әвтсалие бь ӣ'ьрмәти бьӄәдиньн.

Хәбатчиед совхозе ӣьи дьн, wэки плана сала ӣ'әвтсалийә ӣ'ьмьн бь 150 сәлэфа бьӄәдиньн.

Бәр бь дәстаниред т'әзә

Совхоза Арташаванийә к'ӧкьрьна ӣ'ойwэнәтда ль ӣәӣ'ийа Аштарке, ӣ'эwэййа результатед ӧбр'ьлт'а ПКТС XXI бь шабуноко мәзьн у ӣ'эwэск'ари дәрәз бу.

Митинга хәбатчийада директоре совхозе П. Багдасарйан хәбәрда.

—Ӧбр'ьлт'а партия мәйи әзиз, wи гот,-рйа фьрэ чекьрьна комунизме ньшан да. Плана ӣ'әвтсалие бона ӣәр мәрьвэки советие программа шәрьванийә. Хәбатчиед совхозе жь лайӣ кӧ фьрэ буйӣ бона бь сәрфийаи ӧәдандьна плана ӣ'әвтсалие ве рьспити дәрен.

ӨӘДАНДЬНА Ӣ'ӘВТСАЛИЕ ШОХОЛЕ Ӣ'ӘРМӘТА МӘЙӘ

Кауба колхоза нава Сталин ль ӣәӣ'ийа Калининое тьки мэрьи бун. Зоотехние колхозе Карэ Киракосйан митинг вокьр у э'ламкьр.

— Ӧбр'ьлт'а Партия Комунистийә Т'эфада Советие XXI рйа дьйа пешдабьрьна ѡэлатэ мэ да ӣ'ьлие. Плана ӣ'әвтсалие программа ТРСС-да бь фьрэти чекьрьна комунизмийә мәзьн. Колхозэ мэ сала ӣ'әвтсалийә пешийа дәранина гошт у шир ве эн'ешә зедәко. Бәр ӣәр сад ӣектаре хwэлиева 40 сентнер гошт, 500 сентнер шир ве бе дайине. Исал 11 ӣ'эзар тонна силос, 5.000 тонна гийа у 4.000 тонна дәбра мәйӣи ве бе т'эшкьрьне. Бона ӧәдандьна ве ньрса шабдаре ӧм ѡэwэта хwэ гәрәке дәшарьне.

Паше Татйана Тимолина ч'елӧдонда пеш дьйе:

—Әз соз дьӣм жь ӣәр ч'елӧкэ 12 ч'елӧкед кӧ эз хwэйдьӣм 3.250 килограм шир бьстьнӣьм, дәwса 2.750 килограмед ӣь плане тер'а дити.

(АТӨ).

Завода Ереванийә асфалт-бетоне.

Шькьлда: wэхте навбьр'ийа хәбате к'атьбе т'эшкилэта партиае Х. Вардийан бона к'омэ п'ела ӧвинатед ӧбр'ьлт'а ПКТС XXI дьхунэ. Фото йа **Б. Газазйан**

ӨӘДАНДЬНА Ӣ'ӘВТСАЛИЕ ШОХОЛЕ Ӣ'ӘРМӘТА МӘЙӘ

★

Ачьхиед бригадед хәбата комунистие

Сәрwерийийа мьданед Зәнгезуреда, комбината Кашаранийә сьфермолибденеда у ль треста чекьрьнийә № 10 84 колективед кӧ ӣәрӄ'әрие дьйи бона лайӣи наве бригада хәбата комунистие бьӣ результатед ньна социалистие, кӧ wэна бона ӣ'ьрмэта ӧбр'ьлт'а ПКТС XVI т'эшкилкьрьбун ньнӣ'ьн. Wэн бригада ӣәр ӣ'ье роже 1,5—2 нормед дәранине ӧәдандьна.

ЩӢМ ПЬЗАМЕД МӘ

Республика Чинстанийә Щьмаэ'тнеда.

Ль чекьрьна завода к'имиаӣә бәжаре Ланчкоу. Фото йа **Си-На.**

МАГИСТРАЛА ПОЛАНӘ Т'ӨЗӘ ЧИНСТАНЕДА

Жь Гуййане машина пешьн чу щьнубе у бь ве йәке рйа ь'әсьнӣ т'әзә Гуййан-Ляучжоу вабу Чинстана Щьнуб-Розваеда. Магистрада 605-километрийә т'әзә ч'йар'а у голийар'а дьчӣ.

Сайа магистрала т'әзә провинсиа Гуйчжоуйә дур ньна п'аред wэлетэ майинр'а ӣатийә ӣ'ьредане. Бь магистрала т'әзә ньна иди ӣамбӧ, ӧьнатхwэлие, эшийед хәрщькьрьна фьрэ, прокате, дамуӣьара тиньньо Гуйчжоу, ве жь вьрэ мәдана у продуксиа щи дьбьн.

Ь'ӘЖАНДЬНА КООПЕРАТИВИЕ ВЕНГРИАЕДА

Гӧнастьна малйнбьйа гӣдитие-йә социалистие Венгриаеда ньна ӣ'эсаб дьбә пьрсеко сәрэ, йа кӧ ньна партия у щьмаэ'т гӧндарийа мәзьн дьдьне сәр. Сала дәрәзабьйи wэлетда 400 зедэтьр малйнбьйед социалистие ӣатьнә сазкьрьне. Жь ӣ'эму мәрзед wэлет бәрэ-бәрэ э'ламэти тенә стандьне дәрәеда сазкьрьна малйнбьйие колективийә т'әзә у фьрокьрьна ед кәвнда.

Чьл гӧндед ве мәрзеда п'ьр'ьнийа гӧндийа дәрәзи бь щур'е социалистие сәрк'ариькьрьна малйнбьйие буна.

БРОШИУРА БЬ ТЕК'СТА РЕЗОЛИУСИА ӨБР'ЬЛТА ПКТС XXI

Нәширэта дәwлэтийә литература социалистие бь тираж массайи нәшьркьр брошӣура «Резолӣусна ӧбр'ьлт'а Партия Комунистийә Т'эфада Советие XXI дәрәеда дькледа ньнаде Н. С. Хрущиева «Дәрәеда рәәмед контрол ед пешдабьрьна малйнбьйа щьмаэ'тийә Т'РСС бона салед 1959—1965-а».

Брошӣуреда ӧса жи ӣьрара ӧбр'ьлт'е ӣатийә нәшьрькьйие дәрәеда ӧбр'ьлт'а ПКТС XXII бь сьреда. (ТАСС).

БӘРЦЕ Ь'ӘИWАНӘТХWӘНКЬРА

Колхозванед гӧнде Арманиде ль ӣәӣ'ийа Ӣоктембрйане матриналед ӧбр'ьлт'а ПКТС 21-е бь ньргьли э'ӣэ'нэ дькьи у борщдариед хәбатийә т'әзә ӣьлдьльнэ сер хwэ. Ч'елӧкдошед колхозийә пеш Ӣимэта Бьро, Гӧнара Т'ешр у ѣолокед майин ӣьли дане, wэки дәwса 1.550 килограмед сала пар, исал жь ӣәр ч'елӧкэкэ 2.000—2.200 килограм шир бьстьнӣьн.

М. Э'ли.

ОЬРАРА БОНА ХWӘШБӘХТИИА ЩЬМАӘТЕ

Ӧьрареда ӧбр'ьлт'а ПКТС XXI середор нава колхозванед гӧнде Шьмирамеда ль ӣәӣ'ийа Аштарке, ӣ'эwэса хәбатийә т'әзә пешда анийӣ.

Митинга хәбатк'ареда гӧндда щьньне колхозийә навудонг Бәдое Хәдо wэ дәст бь хәбәрдана хwэ ньр:

— Щьмаэ'та мэ ӣәрт'ьм бохтэwарэ у э'мьре т'ерӣ'ьки дәрбьз дьйа, чьмки Партия Комунистийә Т'эфада Советие у Коммәрӣәзия wэйә ленние сәрк'арие ле дьньн. Әз гӧрәке бежьм колхоза мәда ӣ'эму мешал ӣәнэ, wэки жь ӣ'эйwанэтхwэйә-рьне дьйи ээ'ф к'арие бьстьньн. Ачьа мәсаэр сәр ӣ'ьме резервед ӣәйи колхоз дькледа 3.000 сәри пэз хwэйә, жь ӣәр сәмэр'э ми 110 сәгьле саг'ьом у жь ӣәр пэзэкэ 3 кг ньри бьстьнэ. Әз у Ь'ӣэйwанэтхwэйә-ьред мәйә ньйи ньли дьдьи, wэки нава чонд сале ненида рәәмда сәре пез бьгьниньнэ 8.000, у ньма исал жь ӣәр сәмэр'э ми 110 бәрх у 3 кг ньри бьстьньн.

Колхозвана борщ ньлда сәр хwэ исал бәр ӣәр сад ӣектаре хwэшева 25 сентнер гошт, 115 сентнер шир бьстьньн у бона ӣ'ойwэн 300 тонна гийа у 200 тонна сэлом бьдиэ сорьэв.

Ь'. Рьзгон

Бэр бь бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд у Советед щийэ РСС Эрмэнистане

★★

Агитатор бьжарванар'а чьса дэрбаз дькьн

Агитаторед гӀэнде П'ампа КӀрманца ль нэӀийа Апаранде нава бьжарванарда хэбатэ-кӀ лайчи дькьн. ГӀэнд ӀатнӀэ) ӀӀ'арэвэкрьне сэр т'аг'а, ӀӀэр ӀӀ'ар'аҳеда агитаторхи щер'банди ӀатнӀэ к'ьшкьрьне у эwана бьжарванар'а чьса дэрбэзэ бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд у Советед щийэ РСС Эрмэнистане дэрбэзэ дькьн. Клуба гӀэнд у ӀӀ'ему гошед фермэйэ сорда плакатед дэрбэзэ дэстанинед walate мода у перспективед пещадчуйина малӀэбуна Т'РСС щьмаэ'тнеда, к'ьр'сӀу у брошйуре дэрбэзэ бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд у Советед щийэ ӀатнӀэ данине.

Агитатор Wэнрре Рэшид, Узэ Щэфэроз, Сутое Эвдо ева иди чэнд шарэ, wэки бьжарванед т'ар'ед хwэр'а дэрбэзэ ф'ьраред эбр'ьлт'а партиэйэ 21-е, плана колхозейэ дерсекьтив, система советейэ бьжартьне, ӀӀ'але орт'эмлэтне чьса дэрбэзькьрьне. Хэбатнед гӀэнд дьхэбьтьн, wэки бь дэстанинед хэбатейэ т'эзэ ва бэр бь рожэ бьжартьна бӀн.

С. Никойан

Кампания бэри бьжартьна республикаеда

Нава бьнэлиед Ленинаканеда чьqас дьчь фӀэрэ дьзэ агитасиа бэри бьжартьна. Рох щьдэрэшед бьжартьне 48 агитпункт дьхэбьтьн. Щьвата агитаторада к'ьгӀьне комитеа парти-эйэ бажер А. Саволян дэрбэqа бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд РСС Эрмэнистане, Совед щи у кьрнед агитаторада хэбэрда.

НэӀийа Т'аднеда гелэк т'эшкилтед партиаейэ э'ьльни агитасиа бэри бьжартьна. П'ак т'эшкилькьрьне. Мэсала, т'эшкилота партиаейэ колхоза гӀэнде Иринде т'эшкила агитатора wэ ӀнэвалеД заиэ комплекськьрьна. Т'ампа-мийа гӀэнд сэр т'эг'а ӀатнӀэ э'ьрарэ-кьрьне, агитпункт ӀатнӀэ т'эшкилкьрьне.

Вьра агитатор qьса дэрбэзэ дькьн дэрбэqа фэрэед фэр р'ьт'а ПКГ'С XXI-да. Даклад ӀатнӀэ т'эшкилкьрьне бь т'емаед «Система советейэ бьжартьне у четььбуна wэ Ӏнмьбэрэ йа капиталистие», «Конститусиа Совете дьхэаеда йа ӀӀэрэ демократиейэ» у бь т'емаед майин.

(АТ'Э).

Жь бьжартьна ӀӀ'этани бьжартьна

Т'эмамийа щьмаэ'та республика мэ бь дэстанинед хэбатейэ т'эзэ дьчь бэр бь бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд у Советед щийэ РСС Эрмэнистане. ӀатнӀэ гӀэнастане сьфэтед гӀэнд у бажаред мэ. Нава wан чар салада сса жи ӀӀ'ем гелэки рэwша гӀэнде Чатэр'аре ль нэӀийа Аштарэке ӀатнӀэ дэн. ГӀэнде бе гӀэнье, wэки нава гӀэнастане. ГӀэнд хэмлийэ бь авриед бь ковьред туфэ т'эзэ чекьрева, ед кӀ ӀатнӀэ кришьрьне. ӀӀэр т'эне ӀӀэр дэн хэбатчийа хwэр'а от'ахе т'эзэ чекьрьне. Нава wан салада гӀэнда чар кьр'анед аве ӀатнӀэ чекьрьн. ГӀэнда ӀӀэйэ мэк'т'об. ачьк, к'ьр'ебхэнэ, нььльнда дохтие, дь'ан. Чэwа нана гӀэнда, бса жи мала ӀӀэр бьнэлиеда лэмпед Илийч шэмал дьзэ wан салада бса жи гӀэнд ӀатнӀэ радиофикасиакьрьне.

ГӀэлизэра Абас.

МӘР'А дьньвисьн

ЧЬМА ГАЗЕТА WӘ'ДӘДА НАСТИНЬН

Жь гӀэнде Авшаре ль нэӀийа Ведие Лот'иӀе Садьq, Казьме Усэв у чэнд нэвалед майин редакциер'а дьньвисьн, wэки эwана газета «Рйа т'эзэ» wэ'дэда настинаьн. Реэа кӀ п'оштбэре гӀэнд Н. Степ'анйан зьпрьсьн «Чьма газетед мэ wэ'дэда нади?», п'оштбэр дьбежа, wэки щидэрэша п'ошта Араратэ газетед «Рйа т'эзэ» кем дьстинье, бона ме йже жи ез нькарьм газете wэ т'эйа щарькер'а бьдьм. Бэра ӀӀэр пещда те, гадо кӀе гӀэнд'эрэ, wэки эм газетед хwэ wэ'дэда настиньн! П'оштбэр ӀӀэв. Н. Степ'анйан, йане щидэрэша п'ошта Араратэ?

БЛОКНОТА АГИТАТОР №3

Ронэйи диг «Блокнота агитатор» № 3 ль сэрэщэма ӀӀэна.

Л. ӀӀовсэп'йан.— Бьжартьнед Совета Т'эwрэбльнд РСС Эрмэнистане у Советед щи.

А. Кайрапетйан, М. Карапетйан.— 41-салийа Qэwэтэд Советийэ СильӀ'дарие.

А. Шекойан.— Бйушеа публикаейэ дэwдэте йа сала 1959-а.

Бьдэ хэбате wэхте qьсе

Ачьхед республика мэ (рэqэм у ӀэбатӀ)

Wэлатед лагера сосиалистеда

Щьватед к'эсабдайин-бьжартьне колхозада

Дэранинтийа колхозе эм дьна зедэкьн

Ваи рожа колхоза гӀэнде Армавиреда ль нэӀийа ӀӀоктемберйане щьвата колхозванийэ ӀӀ'эсабдайин-бьжартьне дэрбэза бу. Сабдиреде колхозе Ӏовале С. Маргарйан дьнада ӀӀэнда бь ӀӀурьӀ ӀӀэнсьн сэр дьзэ дьна колхозе, эwи qьса жи дь к'ьвше эw кемасинка, ед кӀ нава хэбатеда ӀӀэна.

Чэwа дакладчи, qьса жи колхозванед кӀ хэбэрдан дана к'ьвше, wэки ӀӀьмбэри сала дэрбэзьйи дэранинтийа колхозе гадаки зедэ буйэ у колхозе бь малӀэбуна хwэна гӀэнки пещда чуйэ. Wана да к'ьвше, wэки сала пар плана т'эслимкьрьна ӀӀэсьлата малӀэбуна гӀэндитне зедэ ӀатнӀэ ӀӀэдэнде. Хэбэрдан хwэда wана да к'ьвше, wэки памбэбеqькьрьна у ӀӀэсбеqькьрьни колхозеда ӀӀ'эсабдибьи ч'ьдьсьйа ӀӀ'ьмали.

Бригадире тьрибешькьрьне ӀӀэн. В. Степ'анйан хэбэрдана хwэда да к'ьвше, wэки ӀӀьмбэри сэлед дэрбэзьйи сала 1958-а колхозеда бь'ьндайна тьрийа гелэки зедэ буйэ, wэки ӀӀэр тэне бригада ни жь ӀӀэр ӀӀектарэке 115 сентнер тьри стэндийэ у плана салаwэхте 125 сэлэфа qьдиндийэ. Эwи хэбэрдана хwэда да к'ьвше, wэки ӀӀэр тэне бь сэдэ ӀӀектарэ хwэлнеда 324 сентнер шир, 164 сентнер гоит, 1.033 килограм ӀӀэри дайе. ӀӀьмбэри сала 1953-а дэранина ӀӀэсьлата ӀӀ'ейнийэ сэ шара зедэ буйэ, рэqэма ӀӀ'ейнийэ дэwдэр буйэ, щьсле ӀӀ'ьнанэт п'ак буйэ. Бь ӀӀ'ьму нишанада пещданиед салаwэхте ӀатнӀэ ӀӀэдэндьне.

К'ара колхозвана эп'ешэ зедэ буйэ. Мэсала, мала М. Геворйане шьван бэр рожэзьйед qадрэма ӀӀ'ейнийэ дэwдэр буйэ, щьсле ӀӀ'ьнанэт п'ак буйэ. Бь ӀӀ'ьму нишанада пещданиед салаwэхте ӀатнӀэ ӀӀэдэндьне.

К'ара колхозвана эп'ешэ зедэ буйэ. Мэсала, мала М. Геворйане шьван бэр рожэзьйед qадрэма ӀӀ'ейнийэ дэwдэр буйэ, щьсле ӀӀ'ьнанэт п'ак буйэ. Бь ӀӀ'ьму нишанада пещданиед салаwэхте ӀатнӀэ ӀӀэдэндьне.

ПӀЭР'К'АРИ БОНА ДЬНА ЗЕДӘКЬРЬНА ӀӀЭБУНА КОЛХОЗЕ

Ваи рожа ль колхоза Колантуйа Жерьль ль нэӀийа Эшмиаэнте бу щьвата ӀӀ'эсабдайин-бьжартьне. Дэрбэqа результате хэбата колхозейэ салаwэда сэлэре сэрwертийа колхозе Хачик Симонйан дьклад дь.

Чэwа жь хэбэрдана дакладчи у бса жи wэ ӀӀа колхозвана ӀатнӀэ к'ьвше, wэки колхоз алие зедэьрьна ӀӀэсьлата малӀэбуна гӀэндиеда пар ӀӀьнштийэ эп'ешэ дестанина. Жь 160 ӀӀектар пембэ ӀӀешандиь бь ӀӀ'эсабе орт'ь дэwса 22 сентнер к'ьшькьрьна жь ӀӀэр ӀӀектарэке 34 сентнер, жь ӀӀэр ӀӀектарэ ӀӀ'эбе нан 32 сентнер эк'ьн стэндьне.

Колхозванед кӀ хэбэрдан дана к'ьвше, wэки колхозе жь бэ'ьрэ'а у культуред ӀӀ'ьшьар'бостанине каwэн ӀӀ'ьр стэндийэ. Сала пар колхозе жь ӀӀэр ӀӀектарэка тьрийа 92 сентнер эк'ьн стэнд.

Колхозе алие зедэьрьна сэрэ ӀӀ'ейнийэ у ӀӀэсьлдайина wида жи ӀӀьнштийэ дестанинед бэрбиwэ'ь. Эгэр колхозе чэwа ӀӀеиде жь ӀӀэр ӀӀ'елэкьне 500—600 кг шир qьстэнд, де сайе хэбата колхозванийэ ӀӀэнешандиь сала пар колхозе жь ӀӀэр ӀӀ'елэкьне бь ӀӀ'эсабе орт'ь (105 ч'елэк) 2.800 кг шир стэнд. Ч'елэкдэша навудонр Эт'лэза Qэро шидайина ӀӀэр ч'елэкьне кӀ хwэй дьна гӀйандийэ 3.000 кг. Бе колхозеда поэхwэйэ сорьн у ьнэнэхwэйьрьн жи к'ара мэзьн дьдьнэ экономиа колхозе. Пар, т'эне жь wан ӀӀэрьнд ферма колхозе 920.000 манат к'ар стэнд.

Бь ви ӀӀ'эсабе к'ара колхозе'ьнэ т'омэрэн пар гӀьнштэ 3 милион 500 ньзэр манати.

Щьвата ӀӀ'эсабдайинеда колхозван Сабак Григорйан у Ивэн Бейрамйан дирекси СТ'Т критикьрьн, wэки wэхтеда к'омэ'е надэ колхозе бона т'эзэкьрьна трактора хэлаз бьзьн. Колхозванед сэрwертийа колхозе критикьрьна бона ме йже, wэки ем гӀэндане ӀӀе дьда сэр шиӀӀэ механизасиакьрьна хэбата ферма ч'елэка. Колхозвана да к'ьвше, wэки колхозеда хэбата бецэрькьрьна кукурузэ ӀӀэна ӀӀе пашда дьминэ.

Щьвате qьна'те п'ак да хэбата сэрwертийа колхозе у сэдэ колхозе ӀӀэв. Х. Симонйан бь мART.

Мэме Сиабэнд

Пещданинед колхозвана

Колхозван у колхозванед жь ӀӀе гӀэнде Кат'нар'ате ль нэӀийа Qан'ане щьвата хwэйэ ӀӀ'эсабдайине-бьжартьнийэ дьклада сэдэ сэрwертийа ортэе Ь. Барут'йуйан бьнэстьн арэке ӀӀ'ьнанэт рэqэма ӀӀ'ейнийэ дэwдэр буйэ, щьсле ӀӀ'ьнанэт п'ак буйэ. Бь ӀӀ'ьму нишанада пещданинед салаwэхте ӀатнӀэ ӀӀэдэндьне.

К'ара колхозвана эп'ешэ зедэ буйэ. Мэсала, мала М. Геворйане шьван бэр рожэзьйед qадрэма ӀӀ'ейнийэ дэwдэр буйэ, щьсле ӀӀ'ьнанэт п'ак буйэ. Бь ӀӀ'ьму нишанада пещданинед салаwэхте ӀатнӀэ ӀӀэдэндьне.

ПӀЭР'К'АРИ БОНА ДЬНА ЗЕДӘКЬРЬНА ӀӀЭБУНА КОЛХОЗЕ

Ваи рожа ль колхоза Колантуйа Жерьль ль нэӀийа Эшмиаэнте бу щьвата ӀӀ'эсабдайин-бьжартьне. Дэрбэqа результате хэбата колхозейэ салаwэда сэлэре сэрwертийа колхозе Хачик Симонйан дьклад дь.

Чэwа жь хэбэрдана дакладчи у бса жи wэ ӀӀа колхозвана ӀатнӀэ к'ьвше, wэки колхоз алие зедэьрьна ӀӀэсьлата малӀэбуна гӀэндиеда пар ӀӀьнштийэ эп'ешэ дестанина. Жь 160 ӀӀектар пембэ ӀӀешандиь бь ӀӀ'эсабе орт'ь дэwса 22 сентнер к'ьшькьрьна жь ӀӀэр ӀӀектарэке 34 сентнер, жь ӀӀэр ӀӀектарэ ӀӀ'эбе нан 32 сентнер эк'ьн стэндьне.

Колхозванед кӀ хэбэрдан дана к'ьвше, wэки колхозе жь бэ'ьрэ'а у культуред ӀӀ'ьшьар'бостанине каwэн ӀӀ'ьр стэндийэ. Сала пар колхозе жь ӀӀэр ӀӀектарэка тьрийа 92 сентнер эк'ьн стэнд.

Колхозе алие зедэьрьна сэрэ ӀӀ'ейнийэ у ӀӀэсьлдайина wида жи ӀӀьнштийэ дестанинед бэрбиwэ'ь. Эгэр колхозе чэwа ӀӀеиде жь ӀӀэр ӀӀ'елэкьне 500—600 кг шир qьстэнд, де сайе хэбата колхозванийэ ӀӀэнешандиь сала пар колхозе жь ӀӀэр ӀӀ'елэкьне бь ӀӀ'эсабе орт'ь (105 ч'елэк) 2.800 кг шир стэнд. Ч'елэкдэша навудонр Эт'лэза Qэро шидайина ӀӀэр ч'елэкьне кӀ хwэй дьна гӀйандийэ 3.000 кг. Бе колхозеда поэхwэйэ сорьн у ьнэнэхwэйьрьн жи к'ара мэзьн дьдьнэ экономиа колхозе. Пар, т'эне жь wан ӀӀэрьнд ферма колхозе 920.000 манат к'ар стэнд.

Бь ви ӀӀ'эсабе к'ара колхозе'ьнэ т'омэрэн пар гӀьнштэ 3 милион 500 ньзэр манати.

Щьвата ӀӀ'эсабдайинеда колхозван Сабак Григорйан у Ивэн Бейрамйан дирекси СТ'Т критикьрьн, wэки wэхтеда к'омэ'е надэ колхозе бона т'эзэкьрьна трактора хэлаз бьзьн. Колхозванед сэрwертийа колхозе критикьрьна бона ме йже, wэки ем гӀэндане ӀӀе дьда сэр шиӀӀэ механизасиакьрьна хэбата ферма ч'елэка. Колхозвана да к'ьвше, wэки колхозеда хэбата бецэрькьрьна кукурузэ ӀӀэна ӀӀе пашда дьминэ.

Щьвате qьна'те п'ак да хэбата сэрwертийа колхозе у сэдэ колхозе ӀӀэв. Х. Симонйан бь мART.

Мэме Сиабэнд

Гӧндариҟа мәзьн дайньн сәр к'омед хwәә'франдьне

Әр'ьлт'а Партиа Комунистиейа
ада Советиейо XXI, йа кӧ
рожа хӧбата хwә хлазькр,
нава т'ариҟа партиае у пы-
те чаwа ӡәмандьноҟо ҩәр
ӡн, чаwа ӡр'ьлт'а чекрчиед
ниме. Ӡӧр'ьлт'е программа
ӡрьрти чекрьна комунизме
ьркр.
ӡр'ьлт'е чаwа пәрсеҟо h'әвт-
ьиейо фәрз гӧндариҟа т'ашки-
ӡд партиае, советие, профт'ь-
ьл, комсомола даин сәр пәрсд
бьйитәкрьна хӧбатк'арейо ко-
дьстие у бәре с'ьлвл йа сы-
ҟта шаньл. Щаньлед мә гэ-
лоҟ бь рӧн'е комунистие, бь
ае wӧт'онh'ьаиҟа советие у
рнасионализме бенӧ т'әрби-
ьрьне.
ава т'әмзамиҟ хӧбата т'әр-
ькрьна щаньлада у шӧхӧн
ндариҟа дәнда wанӧ куль-
ьрьна к'омед хwәә'франдьне-
ӡдәхәтие. Гәрәке рох h'әму
ӡ, к'ьт'ебхәнӧ, малед культу-
ьҟ гӧнд у бажаред мә к'омед
ӡ'франдьне h'ебн. Ӡва хӧ-
ьҟ'ара мәйн h'ебейо. Гәрәке
ӡомана хӧбата хwә ранд т'ашки-
ьрьн, т'ане т'аврьредна хwә
ӡ'ен'а ӡәнньки, пещда бек
ӡ'франдьнед бсава, ед кӧ ҩь-
ьйинӧ ӡ'мьре мәйн ийойинр а.
wан ӡ'франдьна гәрәке ӡwана
. У ӡь бӧдәмәтн бьдно к'ьнше
ӡ'тте мәрьвед советие, ӡмр у
ьйта wан, ӡмр'ьарейа wанӧ
ьдас бона чекрьна комунизме
ате мода.
ӡрәке бе ҩотьне h'ебн'ийа Та-
ьдеда гӧндарийо н'ак дьдьн сәр
ьрса фәрз, рох h'р'анийа
ьа ӡ'ьт'ебхәнед h'ебн'е h'ебӧ
ед хwәә'франдьне, к'ийан
ьн шеф'ьайдена дьньн, бр
ьрәа'те пещда тен.
ӡмамийа h'ебн'ийа Т'ьлинедта
ьмәтәко мәзьн дәзанькрьна
омед гӧнде Ашнаке, Сорике у
ьдьо h'ьлӡм-рәәасе у к'омед
ьриейо мада культурийо мәрь-
ьа h'ебн'е. Ӡв к'омана ие кӧ
ье гӧндед h'ебн'еда пещда тен,

ье бса жи дьньо h'ебн'ед щинар.
Гӧна гӧнде Ашнакейо к'ьлӡм-
рәәасе ида ӡва дәй сала әедәтәр-
кӧ h'ебӧ у бь сайа ранд т'ашки-
ьрьна шер'бандьна, ӡwе h'ӧрмә-
тәко мәзьн дестанийо. Ле к'ома
театие йа кӧ сәрәке пәрта т'әв-
ьредана h'ебн'е В. Назарет'йан
сәрк'ариие дьньо, ӡва ида 25
сало кӧ бь спектаклед хwәйо
h'ебәәск'ара республикаеда пещ-
да те.
Ӡва жи к'омед хwәә'франдьне-
йи ранд h'ательо т'ашкилькрьне
гӧндед h'ебн'ийа Ар'ине. Ведие,
Степ'анаване у Арташатеда.
Ле гәло ие чь бежьи т'ашки-
лстед комсомола у п'ара культу-
рийо h'ебн'ийа Аштарке, wанӧ
т'әмамийа гӧнде h'ебн'еда h'ӧр
т'ане h'ебӧ сс к'омед к'ьлӡм-рәәас-
се у к'омӧкр театрие, ӡw жи ие
wана дӧ к'ом мәрьвед h'ебн'еда-
ьна. Сала 1957-а гӧнде Шамира-
меда рох клубе к'ома к'ьлӡм-
рәәасе h'ата т'ашкилькрьне у ӡwе
к'оме w'ӡдәки хӧбата хwә ранд
пещда дьбр, ле паше ӡв к'ома
бслебу, чьмки чаwа т'ашкилата
комсомолийо ни у бса жи сәрwеде
клубе бь хомхри незини ие
хӧбате иббун. Нӧна гӧнда 50 —
60 хорт у ӡизи ӡедәтәр h'ӡнә у
ӡwана н'ьзьни пә хӧбатер'а wӧ-
ле хwә чаwа у к'ӧ дорбазьки. Ви
Гӧндида хӧбата т'ӡрбйӧткьрьна
щаньла бь т'ӡмами рәә h'ебн'ийа
т'ашкилькрьне. Ӡв хӧбата бса жи
хӧраб h'ательо т'ашкилькрьне гӧн-
де Щәрщәрисе, Ӡӧндахәзане, Сәр-
гор'еда ль h'ебн'ийа Апаране.
Нӧна республика мода h'ааьрь-
ийа бжаҩрьна Советә Т'ӡмрӧйа-
ланд у Советед ийо РСС Ӡрмә-
ьистане дьбийи. Лаььмӧ ийдред
культур-рәәайе у т'ашкиләтед
комсомолийо ин h'ӧму мәшала
бьдно хӧбате бона к'омед хwә-
ӡ'франдьне ван рокка т'ьне бӧр
бжаҩрьна пещда бен у рох h'ӧ-
му клуб, к'ьт'ебхәрә у малед куль-
тәрне к'омед хwә'франдьне бона
ӡәзькрьне у гәлӧк щаньл т'әви
wан ӡ'омабьи.

Рожнома мә

НЬВИСК'АРЕ МӘШУР

(Гәредайн 190—салийа буйина И. А. Кр'иловр'а)

Ньвиск'аре мәшур Кр'иловн литература урьсие дәмлә-мәнд кьрийе бь ньвисара ӡәлиӧткава.

И. А. Кр'илов

Ӡӧр'не у нивәке зедәтьо, wӧки ӡәлиӧткед Кр'иловн бь h'ӡwәск'ари жь аҩие щьмәз'-тәда тәнӧ хwәндьне. Ньвиск'аре урьсайи навудент Гогол ӡәлиӧткте Кр'иловн h'әсәд дьно «Къ'теба ӡ'йни щьмәз'тейа аҩьбӧнд». Нава ӡәлиӧтке Кр'иловда бь бӧдәмәти h'ательо хwәйнӧрәке гӧтьне щьмәз'та урьсайе бӧдәм, бь wана ӡw сар сьньфа мьлк'әдара к'ьннийе.

И. А. Кр'илов жь дйа хwә буйе 13-е февраде сала 1769-а ль бажаре Москвае. Кр'илов h'ала дәй салийо, гава бәве wи wӧфатбу у ӡила wан ма бе гӧман. Т'оне т'әмамийа маде дьк'әвәстбе Кр'иловн у ӡw h'ӧч'әрә h'ӧму щу-ь'ә хӧбата дьно.

Шӧхӧлькрьна Кр'иловӧ литературие дәстпедьӧ чаwа драматург. Ӡwи 15 пиес ӡ'франдьнӧ, ӡь wанда «Клеопатра», «Филомела», «Мала h'ар» у ед майин.

Шӧхӧлькрьна Кр'илов п'ар'щур'ийо, ӡв йока бащӧ готи нава ньвисаред дирикне-да те к'ьвше , к'ижанада ӡw сәр мьлк'әдара у дәмлә-мәнда к'ьннийе, ӡәрф ль wан кьрийе.

Нава ӡ'франдьнед хwәда Кр'иловн пещда дьк'ьшиӧ проблемед социалие, ньрса шер' у ӡ'дәлйе, морале у сайӡстие. Фьира Кр'иловн h'ийли ӡw бийе, wӧки бь ӡәлиӧтке хwәда ӡехтийаред ььмаз'те хwәйнӧ, бьда h'ьшан хӧбата wана h'әлад. Бь ван т'ема натьнӧ ньвисаре ӡәлиӧткед кийе «Гӧнди у т'ӡм», «Бә'ра тәрәмьла», «Гәр у бәрх» у гәлӧкед майин.

Н'ийме гӧлвдана wәлет у ӡ'мьре h'ӧкӧмте Кр'иловн нава щьмәз'теда у хӧбата wейе ӡ'франдарда дьдит.

Нава гәлӧк ӡәлиӧткед хwәда Кр'иловн шаба пәрсед wи wӧ'дийе фәрз дьдә. Жь wан ӡәлиӧткане «Т'әрбйӧткьрьна шер», «Ч'ьвик у шер», «Ӡ'мр» у гәлӧкед майин.

Нава ӡ'франдьнед Кр'иловда щики мәзьн дәгрә т'ема дәрҩәса шеф'е Wӧт'онеиеи сала 1812-а. Ӡәлиӧткед бь ве т'ема h'ийли дьньо н'ьзьне wӧт'онh'ьаиҟа т'әмамийа щьмәз'та урьса.

Нава литература урьседа бри Пушкин h'әр т'ане Кр'иловн бь зьмане щьмәз'те ньвисийе у ӡw зьмане щьмәз'тейи бӧдәм нава ӡәлиӧтке хwәда дайе хӧбате.

Кр'илов h'ӧкӧмӧки мәзьн h'ьтийе бона дәйа пещдачуйина литература урьсие.

Эмма Усьв

Хwонӡк'ара университета Ереванейо Дәмлә-

Мәрьве ӡ'мьре т'әзә

Завода Ереванейо дәзгӧнчькрьне-да йа наве Дзержински бӧ'е-лабу, wӧки Москведа шур'е-лийи т'әзә дәстпедьйе, бригада ата комунистие h'атийе т'ашки-лькрьне.

Ӡәхте хӧбате ӡәве бригада ком-лоне, йа Мушет' Аветийан, h'ав-ьне дьльрсии:

— Дәрҩәда ие йәкеда тӧе чь ьки?

— Ду хӧбатер'а ӡме h'әр'а х-рдьн,— бригадир щаба гьшка

Ӡвәре, гава ӡwана т'ӧп бун у ькйи пасийа хwә дано инисна-ва москвавана, wанӧ ӡьрькр:

— Ӡw йок бь дьле мейи.

Пьрса дәрҩәда т'ашкилькрьна ьригада хӧбата комунистие ко-неа заводейо т'ашкилата ком-молада h'атӧ h'ьнчькрьне. Ко-нева комсомола пещдаанна Му-ьет' Аветийан дәрҩәда т'ашкил-ьна бригада хӧбата комунис-теда хwәйнӧр у заводеда чар-ьмсомолне бу бригада хӧбата ьа комунистие. Wана ьригадийо бь ьомунисти бьхӧбтьн у бьжин, ана борщдаред т'әзә h'ьлдана ьр хwә.

— Нӧна шабдарийа мә дьна бь-льлдә, — тот Мушет' Аветие-йан,—т'ӡмамийа заводе мә дьньо-h'ер'ь, наве хwәзм ӡн ӡ'рде ньхӧн.

Ӡәве бригаде жер'а йайиз бун. Хӧбатр wан бь щур'е т'әзә дәстпе-бу. Пешие чәтьн бу. Лаььм бу норма роке h'әр'ӧ не кӧ т'ане бьеодьньн, ле зедә бьеодьньн. Ӡw h'ӧк борщдарийа h'ер ӡәвәки бри-гаде бу. Вра h'атӧ h'ьвше, wӧки ньшк инна h'ӧн ӡу ньхӧбтьн, wӧ-ьи бйе бригаде бригаде Гриша Г'ӡзарйан пещда дьнна, ӡw норма хwәйо роке пер'а нагьйина бььо-дина.

Гриша Г'ӡзарйан бона ие йәкеда гӧлки бр хwә дьк'ат. Ӡбрарки-ьри норма роке зедә бьеодьньн, ле ӡw ӡ'ьньар'ь бьеодьньн. Ӡв шӧхӧ т'ӡмамийа бригаде ьь-т'ор'ьбина. Ай, hосте wи Мушет' чь ӡу ньре ӡвра бәрәв дьно. Гәло ӡwе к'онте мина hосте хwә бь-хӧбтьр. Растә, ӡw иди минани бәре шьатьт ньнә у хwә-хwә чаwа hосте дьхӧбтьр, ле ӡу к'ӧ, hосте Мушет' к'ӧ? hосте Мушет' чь Гриша пещ сала мәзьн-тьрр. Ньрдә жи нава щаньлы.

— Тӧ бәр хwә нек'ава,— h'ава Гришар'а дьтотьн,— ӡwе к'омоке бьдно тӧ у роке жи т-дит жь мә дәрҩәз буйи.

У h'ава к'омӧк дае. Гава Гриша Г'ӡзарйан пещда дьнна, wана али wи дькьйи, жер'а дь-тотьн чаwа бьке, wӧки шунда ьмина. Бәрә-бәрь Гриша ньнна-то wана у ньна ӡw жи норма по-же зедә бьеодьньо. Девиза бәве бригада хӧбата комунистие: h'ӧк бона ньшка, ньшк бона йәки. Ӡwе девизе ӡwана мәшали дәрҩ-динди.

Плана бьньдькрьна дәранни-тийа хӧбате wана ӡәрарькр дәw-се h'ӧвт сала нава шеш салада бьеодьньи. Бона ие йәке лаььм бу ресд т'әзә бьбиньй. У ӡwана h'әр мәшалоне дьдьно хӧбате. wе-ьи бьньоне мәрәме хwә. Ӡwана н'ьрәкӧ дәзгӧ бәрәв дьньи. Бәрә лаььмӧ wана 200 детала т'ошки, h'ьр'а г'ьредьи. Ньрке сер бәрәвькрьна ие п'ане, йа кӧ наве ие «шә'льке», чәнд мәрьи бьхӧбтьи, хӧбате дәрәни бььсе-ьь. Ӡве бригаде ьььи кьрьи т'ь-мамийа процеса бәрәвькрьна «шә'льке» дәзгӧ мәрьвк бьдә-дина. Wана бса жи кьр. Шеш бәве бригаде h'ӧнӧ у h'ӧр йәк жь wана хwә-хwә «шә'лька» дәзгӧ бь т'ӡмами бәрәв дьно, ле наwа ие «шә'лькеда» 200 детали зедә-тьр ньрке шинжарьки. Ӡwе йә-ке дәранинтийа хӧбате гәлки бь-льнд кьр у заньбуна wанӧ тек-нике зедәкьр.

— Ӡа пар чумӧ Т'бинлие, за-вода дәзгӧнчькрьнейо наве Ки-ров,— мьр'а тот Мушет' Аветие-йане бригадие,—ӡw ие заводе'р-ьа к'ьтьне ьедие. Ӡв чьм мьй дина ьа ьедие, к'ьа ьwана чаwа «шә'льке» дәзгӧ бәрәв дьньи, ӡw шӧхӧле бь т'ӡмами мәрьвк дьньи, йане сер чәнд мәрьва т'ӡрәвькрь-рьне. Дәрк'ат, wӧки ӡwана бь щур'е ньви дьхӧбтьи. Мин дәр-ньеда щур'е мода wанар'а тот у хwа-хwа жи бәр wана «шә'льке» дәзгӧ бәрәвькрьр. Ӡw йәка гӧлки wан хwаьи har. Wана ӡь-рарькр бь щур'е мә бьхӧбтьи. К'ара ие ахьр гӧлки мәзьне, hем ӡу те бәрәвькрьне, hем ӡ'ӡ'те бәрәвькрьне, hем жи ьаньбу-на п'ьлайе техникие ьедә д-ьа. Бь ие йәке дәранинтийа хӧ-бате гәлки бьььи дьбӧ.

Ӡве бригада Мушет' Аветие-йан т'ане дәрҩәса хwәда наньь-ьри. Ньрке бәре шие хӧбате к'ӧл-фетеко бона ни шӧхӧли к'ьшиӧ-ри т'әмзә дьььо, нььа бәве брига-де ӡw борщдарийа h'ьдана сер хwа у шие wани хӧбате жь шие бригаде дьне дььа т'ӡмәтьрьо. Хӧбата к'ӧлфота т'ӡмзьйо сьььи бу, ӡw нььа шие хӧбата бригаде-

(Пойнаҩи руе 4-а)

Критика у библиографиа

К'ЬТ'ЕБА ЛАЙИҢ

Ван салед пашьн т'б ньвиск'агәки к'ӀӘрде совете к'ьт'ебәкә лайиҢ бона хчэндк'ared к'ӀӘрдайҢ бы'ук ньвьсиҢо. Әна бәка кемагинә мәзьн бу нәва литература к'ӀӘрдайҢ советиеда. Бой ие йәкс жи к'ьт'еба поэте шаһьл Карлене Чачани «Ah'мәде э'гит» (чапхана ҺайнеспӀрате, с. 1958 редактор М. Решид), нава литературиа к'ӀӘрде советиеда бу сәмәндьнә бәз, йе кә эw кемасайә литературиа мә'нигорн мә'рифэта хwә да ньдарке.

К'ьт'еба «Ah'мәде э'гит» хәбата поэтә э'мьлнә. Әwи бь ие сәмәта хwә шер'бандийә, wәки хастьнә рӀн'е хчэндк'ared бы'ук миасәрбәкә. Әм эз'ф шанә, wәки поэтә шаһьл'а дь ньв натийә, кә нета хwә бина серн.

«Ah'мәде э'гит» те ь'әсабе к'ьт'еба т'әрбийатийә бәдәмәтие. Авторе к'ьт'ебе эз'ф рьид у фәсил т'әвгали дьийә хчэндк'ared бы'ук ньвусдари дьбә, бь эмәнки сафи, фәр'ьн' у ньсә ньрәкьрька дәрһәца ошийас дәр у бәре зар'а да. К'ьт'ебә дәстедьлә бь шьвра «ГӀулан». Бь әре К. Чачани ньдан рәнр-рәнгийә, wәдә те хәнеьрие хәмла бьйаре у бина т'әбийатийә гӀлвәдайи. Зар'е бәхтәwар әр синге ие т'әбийәте хwәр'а дьлизьн.

К. Чачани идеалед ньнәк шеред хwә жь фольклора шьмаа'те ньдәйи. Әнаньн эw шьер: «Бәран», «Әбдьл», «Руви» у ед мәкин. Ван шьрада ньфуса шьмаа'те ньнатийә т'әр'ьбандие, ие ewана бь шьвәтәкә т'әзэ ь'ьwәадарьн. Бь заре поэтва чь т'б ь'ьwәс дьбә шьнгина шьера «Дара мерхе»:

«Дара мәрхе хәмьли,
Пеша хwә жи ньлаьн,
Калие русни дарани
У дора хwэ бьр-анни».

Оса жи ньжийи биранинеә шьеред ие к'ьт'ебе «Мал», «Дайка мьн», «Бәрхвани бы'ук» у ед майин. Эw шьер сьх э'мьре мә'ни ньнава натьнә ньредане, бь wан мәсәлава натьнә ньредане, ед кә партизе у ь'ьбәмәте данино пешийа мэк'т'аба советие. Ван шьрада те странe н'ькьрьн бәр бь хәбате, те странe дәрһәца wан мәрьвада, ед кә бь хәбата хwәва тьштед дәмәтни чедьнь. Хәбат у т'ьнеи хәбат дьбә мэ'рифэта мәрьва. Мәрьве, кә жь хәбате дьр'ьвэ, хwэн'әрәст у бәсмәл, кә т'ьнеи шьхәле мәхлуқие набьн, инна wан т'бнино хwэ ь'ьсабьн мәрьве дәwра сосиалистие. Хут шьере «Шагьрте Вандов», «КӀор'е бе хwэ у сә дьнеда те дәрбаькрьне эw нета.

К. Чачани жь хәбар у готьне wатьн дьр'эвэ у шьеред хwэйи «Меша сорхwэн», «Наза гьрнок», «Сьн'иде тәрсонәк» у ед майинда бь шьвәта әлиботки бәлудькә кемасиед зар'а. Чаwа кә бәгәмти, кӀор'ькьрьн, ньзьвати у тьштед майин.

Ь'ьзьрьн бәр бь Wат'ане Советие, йа кә сәрк'әрие ль лагера социалистие дәка, хwәйкьрьна мәрьме Парина Комунистие у ь'ьбәкәмәте Советие гәрәке бьнно серт'аие ь'ьнәм хәбатед кә әм тедада мьжульн. Шьере Карлене Чачани «Сьрме», «КӀор'ке гьмиче», «Ah'мәде э'гит» у ед дьне хуг дәрһәца ие г'емеда шьровәдьрьн. Бь поэма «Ah'мәде э'гит» эw к'ьт'еба ь'әwәск'ар те к'ьтакьрьне. Анегори шьеред к'ьт'ебә: йе э'ьвл зьмне ие позие дьйа четьна. Ие бәровка «Ah'мәде э'гит» хәбатйа чекьрне бь wи ь'ьсабн, wәки зар' әк тьштед ньса бәр бь тьштед чатьн дьйи. Әва йәка бь педагоги хwэ дьдо ньакьрьне.

Гәрәке бса жи бе к'ьвшькьрьне хәбата шькьлә'еш Л. Берберян, е кә илйустрасиәнә зэ'ф рьид дайе к'ьт'еба «Ah'мәде э'гит». Эw шькьл к'ьт'ебе дьна нәзики зар'а дькьн, нета к'ьт'ебе дәка сафи дькьн у h'эwәск'арийа зар'а пешда тиньн.

Лазьмә бе готьне, wәки ньнәк кемасиед ие к'ьт'ебе ие ньнә. Ньнәк шьеред культура ньнсандьна шьера те т'әр'бандьне. Мәсәлә: шьере «ньв»-да (руйе 17-да) хәта пешьн h'ийьт бангинә, ие хәлед дән h'әвт бангинә. Руйе 17-да, шьера «Думаесеге»-да хәта бийа дәда ь'ьwәдьн нә бангийа, ие хәта wе бәйтейә дәда h'әвт бангийа. Әва йәка дәмьзамие пешда тинә у бона хwэндьне четьнь. Хенеж wе гәрәке, рифмовка шьере к'ӀӘрди гәрәке жь дь h'ийа кемьр ньбьн. Ие рифмовка эп'ечо шьере wе к'ьт'еба ньнь'эрфина.

Руе 32-да нета шьера «Бука мьн» мьсаьбьн ньвдә дәте, чьмьн «бәжи боши» тьштәки э'к'ә, ие «ч'әпьл-печ'и рәмоши, сурат сорр ь'ьнари» шьклә'е'сйадариеә. Дәwса «бәжи боши» гәрәке хьборwо дьие бьйата дьвисандьне. Кемасиед ньйе ньр нава к'ьт'ебеда дисе расти мэ тен.

Әм гӀоманьн, wәки ньвиск'аре шаһьл ие гӀӀдарийа мәэьн бдә сәр wан кемасиед хwэ у хәбатед хwэйи майинда ие мэ шакэ бь ньвисаре т'әзэйа лайиҢ дьлиэ'ватта, чьмьн чачи мэ сәрида бию сәна мэ рифэта Карлене Чачани эw алида ньйе.

Сачахе Мьрад

Э'ламэтиед КЬН

Нәh'ийа Степ'анаваеда дәэт бь, зайина ч'ьлэкайә массайи бь. 50-ә гьлиед бийе рьид: «г'ар' у сьламэтьн. Фермед h'эму колхозада бона хwәйкьрьна гӀлә на ине башда ньазьрьнә.

***

Арт'икеда т'ьслими хәбтандьне карьн сачэхенкэ т'әзэ, йа кә h'эму мэшалед ие ньнә. Нәна бажерда пенц харьхалэ у гәлак суфет дьхәбьтьн.

***

Стансна Ленинаканейә селекционе дьwлэтеда шар'а э'ьмьн щур'е карийи ие готи шампион гьйандьнә. Жь ек'ьне пешьн 300 килограм кари бәровкьрьнә у гәрхьстьна фротзне.

(АТ'Э).

АВТОБУСЕ Т'ӘЗӘ

Жь нәh'ийа Эшмиазине Д. Бремйан мэ'р'дьньнсә, wәки ньнисхана нәh'ийә автоа жь ньнистийа транспорта автоайә республикае чар автобус стендьнә.

Физкултура у спорт

Тигран Петросйан — чемпионе Т'ьфаде Советие

Т. Петросйан

Бьр чэнд рӀж пешда н'ийа Г РСС ГӀрыстане Т'билисиеда ина шахматейә Т'ьфада С тийә 26-а хьлазьр. Гәлек шах тистед wәлетә эйан г'ови лоще бун. Бь h'эwәск'арийа рьн у бь ньстати просмо Тигран Петросйан дьлист. Н наве чемпионе т'ьфаде сазо кар у лайиҢ медала зер' бу.

Ид сәрә әwэ, wәки Тиг Петросйан нава ие лоща гьрн т'б листьком нәда дәр. Тьшт нава т'ариса шахматеда дь дьәэмьлы.

ЛӀӘЩА ЛАК'АНА

Нәh'ийа Амасиаеда 150 ф культурника дә ронса сәр ь ньор'к'арийа спортие дьбьрьн, ки нава лоща лак'анада нәh'и ине пеш бьрьн. Сәр мәэила 5 километри эстафетаеда ь э'ьмьн wок'иаед к'ома мәрь нәh'ийә бәрәвкьрьн гьртьн, сәр мәэила 10 километра н лоща пешие гьйнитә фиш колхозване гӀӀнде Мазарцур нә'ийа Форман Алиев, шие д шагьрте мэк'т'эба гӀӀнде ГӀйуп булаг'ейә орг'ә К'амьл Q3ди гьрт.

Нава ди'зада сәр мәэила 5 метрьни шие э'ьмьн т'елефони ка ньвисхана коонә'ие Т'ам Амирхайане гьрт, шие дәда гьрта мэк'т'эба гӀӀнде ГӀйулиг лаг'е Брануш Григорйане гьрт.

Нава лоща нәh'ийа к'ома а к'ьнчиед мэк'т'эба ГӀйуллибулаг ие орг'ә шие пешьн гьрт.

АВАЙЕ ЖИЙИНЕИЙ Т'ӘЗӘ

Кировакаседа сәр соаеда А Мйасникйан авайе жийине т'әзэ е института әлм-леньер'е дьнейә «Автоматика» даньа хо те. 35 хәтаиеда инженерие-т ньние от'ахед т'әзэ стендьн.

Редактор МИРОЕ ӘСАЛ

Мәрьве э'мьре т'әзэ

(Достибеун уе 3-а)

ке кем т'ьмьз дьнә. Әзве бригаде бь комунисти нәзики хәбата мәрьве дьне дьбьн.

Әзве бригаде: Мушег' Аветисян, Владик Мкртйан, Володйа Һовһаннисйан, Гриша Г'азарйан, Пог'ос Мурадйан, Андранин Кошкарйан нә кӀ т'ане дьхәсьтьн, ие бса жи шагьрте мэк'т'эба наве Телман нини н'еше хwэ-п'еше слесар-бәрәвкьр, дькьн. Wана ф'ьрәкьрийә һар сан 6-7 шагьрте мэк'т'эбе ньнн н'еше хwэ бьйьн у эwи шӀхӀли нәна бь h'ӀрмэтӀ дьәдиньн.

— Щерге сьньфа п'ада зедэ дьбьн,— дьбежә Пог'ос Мурадйан.

Эwана ньн дькьн у хwэ-хwэ жи дьхәзьн ньнбьн. Владик Мкртйан техникума дәгәрьчькьрьнә эвреда ньнн дьбә. Эw нәна кура са пенщадинә. Пог'ос Мурадйан шагьрте дәрсхана нәнанә, ие бәзве бригадейә майин мэк'т'эба дьнсалэ к'ьтакьрьнә. Эwана дьхәзьн техникума дәгәрьчькьрьнә эвреда ньнбьн у бона ие йәкс нәаьр дьбьн.

Әзве бригада хәбата комунисте жина нофере малоке дьжин. Эwана т'ьме т'әвайи дьньнә кинос, театра, дьньнә мәле нәв. Нава вайьхә wанда фьрон г'ьнэ. Гьшт сәси нә вайьхе дьстиньн, ньнн'ер'и ие йәкс, wәки нава ивалификасия wанда фьрон нәйо. Эwана дьхәзьн бь комунисти бьжин.

..... Гава Мушег' Аветийан ие комитеа комсомола wәхте хәбате вәгәр'ийи ньне хwэ, Андраник Кошкарйан гот:

—Wәрэ эм иро h'әр'ьнэ. Иро шькьлэки т'ьзэ ньшан дьдьн. «Дәрһәца ньвале мьда».

— Иро на, иро әме h'әр'ьнэ ньжи дьне. Клуба комбината камвоседа щьвата бригадед хәбата комунистийе. Иро бь росми наве бригада комунисте ие бьдьне мэ.— гот Мушег' Аветийан у бәшьрхwэн бу.

Лазьм гьшк шабун. Хәбата wан натэ ньжькьрьне, эwана г'ьнштне мәрэме хwэ, эwана дьхәрьн бь комунисти бьхәбьтьн у бьжин. Эw h'ӀрмэтӀэ мэньнэ.

Ие эвене к'ьтбе комитеа комсомолийэ нәh'ийа Сталиниийа баканде Ереване ньвале Г'амаййан клуба комбината камволинеда Мушег' Аветийан бәр п'ада неш бьмбарэкьрьн бона наве бригада хәбата комунисти, йа кә комитеа комсомолийэ нәh'ие дьна бу бригада wи у дәрһәца ие йәкеда диплома рәсми дае.

Мик'аеле Рошид.

Э'ламэтиед КЬН

Нәh'ийа Степ'анаваеда дәэт бь, зайина ч'ьлэкайә массайи бь. 50-ә гьлиед бийе рьид: «г'ар' у сьламэтьн. Фермед h'эму колхозада бона хwэйкьрьна гӀлә на ине башда ньазьрьнә.

***

Арт'икеда т'ьслими хәбтандьне карьн сачэхенкэ т'ьзэ, йа кә h'эму мэшалед ие ньнә. Нәна бажерда пенц харьхалэ у гәлак суфет дьхәбьтьн.

***

Стансна Ленинаканейә селекционе дьwлэтеда шар'а э'ьмьн щур'е карийи ие готи шампион гьйандьнә. Жь ек'ьне пешьн 300 килограм кари бәровкьрьнә у гәрхьстьна фротзне.

(АТ'Э).

АВТОБУСЕ Т'ӘЗӘ

Жь нәh'ийа Эшмиазине Д. Бремйан мэ'р'дьньнсә, wәки ньнисхана нәh'ийә автоа жь ньнистийа транспорта автоайә республикае чар автобус стендьнә.

Адреса редакциие: Ереван сәдаа КӀрмир Банаки № 41. Телефон: редактор-2-52-41, к'атьбе щабдар- 2-83-80. сәрwеред н'ара-2-07-78.
Типография № 2 Главного управления издательства и полиграфической прошленности Министерства культуры Армянской ССР. Кнунянца № 8. ВФ 01337